



## Analisis comercial

Newsletter de la Consejería Agrícola de Chile en Japón

Nº 4 Mayo 2009

### Ferias y Exposiciones

**FOOMA JAPAN**  
INTERNATIONAL FOOD MACHINERY & TECHNOLOGY EXHIBITION  
[www.foomajapan.jp](http://www.foomajapan.jp)

**Fecha:**

9-12 Junio 2009

**Lugar:**

Tokyo Big Sight,

**Objetivo:**

Exhibición de maquinaria para la elaboración de alimentos.

### Oficina Agrícola en Japón

Nihon Seimei Akabanebashi  
Bldg, 7F. 3-1-14 Shiba,  
Minato-Ku, Tokyo  
Fono desde Chile:  
(carrier)+0+81+3+3769 0755  
E-mail:  
ofiagri@chile.or.jp



GOBIERNO DE CHILE  
MINISTERIO DE AGRICULTURA

### Dinamica de las Importaciones de Limones en Japon

SK - DT

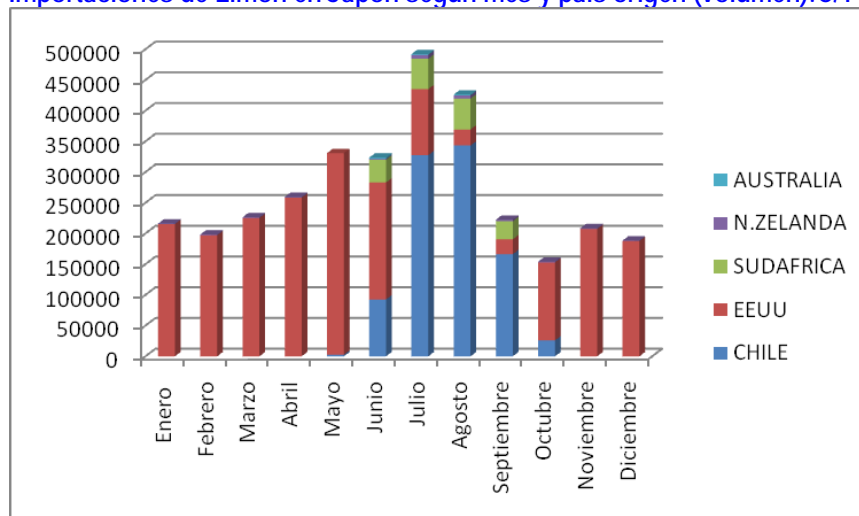
La importación total de cítricos (pomelo, limon, naranja, etc) de Japón en el 2008 fue de 19.657.774 C/Tcifra que representa una baja del 6% en comparación con el año 2007. Según la *Japan Fresh Produce Import and Safety Association*, la disminución se debe principalmente al incremento en la demanda en Europa, Rusia y el Medio Oriente en donde se registraron un incremento en la importación de este tipo de variedad de fruta.

Los limones importados registraron un volumen de 3.245.987 C/T en 2008 siendo entonces, un 5,3% menos en comparación al 2007. El principal proveedor de limones a Japon en el 2008 fue EEUU con un total de 2.093.921 C/T, los cuales provienen principalmente de los estados de California y Arizona. Chile fue el segundo proveedor con un total de 958.309 C/T y le sigue Sudafrica con un total de 166.464 C/T. Estos tres países descendieron sus exportaciones respecto al 2007, siendo las bajas de -0,4%, -6,5% y -3% respectivamente. Además de estos países, participaron en el mercado los países de Nueva Zelanda (22.641 C/T -74.4%) y Australia con un volumen de 4.652 C/T.

En las importaciones se puede apreciar una clara estacionalidad de la oferta recibida por Japon, siendo la producción Chilena, recibida principalmente entre los meses de Junio a Septiembre.

### Gráfico: Principales exportadores de limones a Japón - 2008

Importaciones de Limon en Japon según mes y pais origen (volumen):C/T



**Tabla:**  
Principales  
países  
exportadores de  
Limon a Japon

	CHILE	EEUU	SUDAFRICA	N.ZELANDA	AUSTRALIA
Enero	0	215.485		630	
Febrero	0	197.081		1.260	
Marzo	0	225.135		1.260	
Abril	0	258.239		1.260	
Mayo	2.560	328.272		0	
Junio	92.640	190.373	37.154	1.260	2.132
Julio	327.573	107.592	49.376	6.270	1.260
Agosto	343.312	26.113	50.395	5.040	1.260
Septiembre	166.280	24.138	29.539	2.511	
Octubre	25.944	126.924		1.260	
Noviembre	0	207.306		1.260	
Diciembre	0	187.893		630	
<b>TOTAL</b>	<b>958.309</b>	<b>2.093.921</b>	<b>166.464</b>	<b>22.641</b>	<b>4.652</b>

**Tabla:**  
Precios  
promedios de  
venta Mayorista  
y a nivel retail  
minorista.  
(precios  
expresados en  
Yenes. Para  
transformar a  
US\$ se debe  
dividir por 100).

	Volumen Importado (Ton)	CIF: ¥/Kg	Precio promedio ¥/Kg	
			Venta al Mayor	Venta al Menor
Enero	3.666	219	304	660
Febrero	3.310	231	312	656
Marzo	3.670	233	319	645
Abril	5.143	227	343	668
Mayo	4.941	256	360	694
Junio	5.363	226	324	700
Julio	9.017	176	318	728
Agosto	7.563	146	293	697
Septiembre	4.529	132	242	683
Octubre	2.859	142	210	650
Noviembre	3.062	141	179	626
Diciembre	4.211	123	176	609
<b>Total/Promedio</b>	<b>57.334</b>	<b>187</b>	<b>283</b>	<b>668</b>

## Noticias y Tecnología

### **Envoltorio a base de mostaza mantiene frescos los alimentos**

DT

Un nuevo envoltorio para alimentos creado por Mitsubishi Chemical Corp. Permite a los productores de alimento mantener sus productos frescos y seguros sin preservantes reduciendo así el costo de empaque.

La compañía espera comercializar a finales del 2010 el empaque para envasar, el cual esta hecho en base a mostaza, ya que esta última contiene un componente llamado wasaoru, una sustancia natural altamente antibacteriana derivada del extracto de la hoja de mostaza, y que ayuda a mantener frescos los alimentos

Aunque los precios no han sido establecidos aun, la firma estima US\$ mil millones en ventas del nuevo envoltorio, principalmente tipo zip -lock, dentro de dos a tres años,

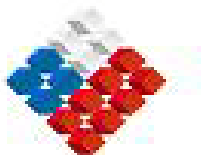
Fuente: The Nikkei Weekly Mayo 2009

#### **Oficina Agrícola en Japón**

Nihon Seimei Akabanebashi  
Bldg, 7F. 3-1-14 Shiba,  
Minato-Ku, Tokyo

Fono desde Chile:  
(carrier)+0+81+3+3769 0755

E-mail:  
ofiagri@chile.or.jp



**GOBIERNO DE CHILE**  
MINISTERIO DE AGRICULTURA